

رضامندی کا اعلان (پناہ گاہ کا متلاشی)

ذاتی ڈیٹا کی ذخیرہ کاری

پہلا نام

آخری نام

پتہ

پوننگ (Poing) کی کمیونٹی پوننگ معاونتی نیٹ ورک کو ایک آن لائن بنیاد پر ڈیٹا بیس فراہم کرتی ہے۔ یہ پاس ورڈ تحفظ کردہ ہے اور صرف مجاز کردہ معاونتی نیٹ ورک کے لئے قابل رسائی ہے۔

مندرجہ ذیل ڈیٹا جمع کیا جاتا ہے:

• **ذاتی ڈیٹا:** آئی ڈی نمبر، جنس، آخری نام، پہلا نام، رہائش، پتہ، گزشتہ رہائش، رہائشی آئی ڈی، اپارٹمنٹ کی تعداد/بیڈ نمبر، ٹیلی فون نمبر، تاریخ پیدائش، شخص کی تصویر

ذیل کے مقصد کے لئے: عمومی بنیادی ذاتی ڈیٹا

• **اضافی ذاتی ڈیٹا:** جرمنی میں آمد کی تاریخ، رہائشی حیثیت، اس وقت سے رہائشی حیثیت، جرمنی میں رشتہ دار، پیدائش کا ملک/جگہ، قومیت، مادری زبان کی تاریخ، بچوں کے لئے ماں کا آئی ڈی نمبر، بچوں کے لئے باپ کا آئی ڈی نمبر، جیون ساتھی کا نام؛ جیون ساتھی کا آئی ڈی نمبر، بچوں کا آئی ڈی نمبر۔

ذیل کے مقصد کے لئے: خاندان کو دوبارہ ملانے میں مدد

• **تعلیم:** ذیل کے لئے سالہا سال کی تعلیمی قابلیت، پرائمری، مڈل، ہائی اسکول (سال)، ڈرائیونگ لائسنس، ڈرائیونگ لائسنس کلاس اور ملک، پیشہ ورانہ تربیت، پیشہ ورانہ تجربہ، پیشہ ورانہ قابلیت، یونیورسٹی ڈگری، اسپیشلائزیشن کا شعبہ، ڈپلومہ، مطلوبہ پیشہ، خواندگی کی ڈگری، دیگر لسانی مہارتیں

ذیل کے مقصد کے لئے: ملازمت تلاش کرنے میں معاونت

• **عطیات:** ہائیسیکل، کپڑے

ذیل کے مقصد کے لئے: فراڈ سے بچاؤ

• **انضمام کاری:** بینک اکاؤنٹ کی معلومات، صحت کا بیمہ، جاب سینٹر EBE، کسٹمر نمبر، مکمل کردہ کورسز

ذیل کے مقصد کے لئے: ملازمت تلاش کرنے میں اعانت

• **مدد:** خوش آمدید، تعارف، پوننگ رجسٹریشن سرٹیفکیٹ، خواندگی کورس مددگار، خواندگی کورس اسکول، انضمام کورس مددگار، انضمام کورس اسکول، سی وی، قابلیت سوالنامہ (وفاقی روزگار ایجنسی)، پیش کردہ درخواستیں، ٹیکس نمبر جسے حاصل کرنے کے لئے درخواست دی / حاصل کیا، سوشل انشورنس نمبر جسے حاصل کرنے کے لئے درخواست دی / حاصل کیا، درخواست کردہ ورک پرمٹ / حاصل کیا، حاصل کردہ رہائشی اجازت نامہ، جس جاب سینٹر کے ساتھ رجسٹر شدہ ہے

ذیل کے مقصد کے لئے: ملازمت تلاش کرنے میں معاونت

• **جرمن کورس:** محل وقوع، تربیتی کمرہ، محل وقوع کوڈ، استاد 1، استاد 2، وقت، کورس کوڈ

ذیل کے مقصد کے لئے: انضمام کے لئے معاونت

• **ادویات:** نوٹس

ذیل کے مقصد کے لئے: طبی خدمت کے لئے معلومات

• **دستاویز:** ذاتی دستاویزات، سی وی، درخواستی خط، وغیرہ کو دائر کرنا
ذیل کے مقصد کے لئے: ملازمت کی تلاش میں معاونت، تکراری دستاویزات

Einwilligungserklärung (Asylbewerber)

Speicherung personenbezogener Daten

Name

Vorname

Anschrift

Die Gemeinde Poing stellt dem Helferkreis Poing eine internetbasierte Datenbank zur Verfügung. Diese ist .passwortgeschützt und ist jeweils nur dem berechtigten Personenkreis zugänglich

:Es werden folgende Daten erhoben

- Persönliche Daten: ID-Nr, Geschlecht, Familienname, Vorname, Unterkunft, Adresse, Bisherige Unterkunft, Unterkunft Kennzahl, Wohnungsnummer/Bettensnummer, Telefonnummer, Geburtsdatum, Personenbild
Zum Zweck: Allgemeine Grunddaten der Person
- Weitere persönliche Daten: Datum der Einreise Deutschland, Aufenthaltsstatus, Aufenthaltsstatus seit, Verwandte in Deutschland, Geburtsland/Ort, Nationalität, Muttersprache, Bei Kindern ID-Nr. der Mutter, Bei Kindern ID-Nr. des Vaters, Name des Ehepartners; ID-Nr. des Ehepartners, ID-Nr. der Kinder
Zum Zweck: Hilfe bei der Familienzusammenführung
- Ausbildung: Schulausbildung von Jahr bis Jahr, Grund-Mittel-Oberschule (Jahre), Führerschein, Klasse Führerschein Land, Berufsausbildung, Berufserfahrung, Berufsabschluss, Studium, Fachrichtung, Abschluss, Berufswunsch, Alphabetisierungsgrad, sonstige Sprachkenntnisse
Zum Zweck: Unterstützung bei der Jobsuche
- Spenden: Fahrrad, Kleidung
Zum Zweck: Vermeidung von Missbrauch
- Integration: Bankverbindung, Krankenkasse, Job-Center EBE, Kd.Nr, Absolvierte Kurse
Zum Zweck: Unterstützung bei der Jobsuche
- Hilfestellungen: Begrüßung, Einführung, Meldebescheinigung Poing, Alphabetisierungskurs Helfer, Alphabetisierungskurs Schule, Integrationskurs Helfer, Integrationskurs Schule, Lebenslauf erstellt, Kompetenzfragebogen erstellt (BfA), Bewerbungen erstellt, Steuer-Nr. beantragt/eingeholt, Sozialversicherungsnummer beantragt/eingeholt, Arbeitserlaubnis beantragt/eingeholt, Aufenthaltserlaubnis eingeholt, Jobcenter angemeldet
Zum Zweck: Unterstützung bei der Jobsuche
- Deutschkurs: Standort, Schulungsraum, Standortkennung, Lehrer 1, Lehrer 2, Uhrzeit, Kurskürzel
Zum Zweck: Unterstützung bei der Integration
- Medizin: Notizen
Zum Zweck: Informationen für den ärztlichen Dienst
- Dokumente: Ablage von Dokumenten zur Person, Lebenslauf, Bewerbungsschreiben, etc
Zum Zweck: Unterstützung bei der Jobsuche, Wiederkehrende Dokumente

میں اتفاق کرتا ہوں کہ میرے پناہ گزینی کے طریقہ کار کے دوران، اس طرح کا ذاتی ڈیٹا جمع کیا، عمل درآمد کیا اور استعمال کیا جا سکتا ہے۔ مجھے مشورہ دیا گیا ہے کہ مندرجہ بالا مقاصد کے لئے میرے جمع کردہ ذاتی ڈیٹا کو بیویرین ڈیٹا پروٹیکشن ایکٹ (Data Protection Act) (BayDSG) کی تعمیل میں جمع، عمل درآمد، اور استعمال کیا جاتا ہے۔

مجھے یہ بھی مشورہ دیا گیا ہے کہ سپورٹ نیٹ ورک کی جانب سے استعمال کے مقصد کے لئے، میرے ڈیٹا کا جمع کیا جانا، پراسس کرنا، اور استعمال کرنا **رضاکارانہ** ہے، جو ایک غیر سرکاری ادارہ کو منتقلی ہے جس پر ڈیٹا کے تحفظ سے متعلق قوانین کی دفعات کا اطلاق ہوتا ہے۔ میں آگاہ ہوں کہ جمع کردہ ڈیٹا نسلی اور نسلی اصلیت، مذہبی عقائد اور صحت کے بارے میں معلومات پر مشتمل ہے۔

مزید برآں، میں پناہ گزینی کے طریقہ کار پر کسی منفی نتائج کے بغیر، اپنی طرف سے مجاز دہی سے انکار کر سکتا ہوں یا مستقبل کے لئے موثر العمل کسی بھی وقت پر اسے کالعدم کر سکتا ہوں۔ چونکہ یہ ڈیٹا صرف معاونتی نیٹ ورک کی سرگرمیوں کے لئے جمع کیا جاتا ہے، چنانچہ رضامندی کے اعلان کے ایک انکار یا مابعد تنسیخ کا میرے پناہ گزینی کے حقوق، خاص طور پر پناہ گزینی کے طریقہ کار کے تناظر میں، میرے دیگر حقوق اور دعووں پر کوئی اثر انداز نہیں ہوگا۔

تنسیخ کے اعلامیہ کو درج ذیل پتہ پر بھیجا جا سکتا ہے

Gemeinde Poing

Rathausstraße 3

85586 Poing -

تنسیخ کی صورت میں، تنسیخی اعلامیہ کی وصولی پر ڈیٹا کو حذف کر دیا جائے گا۔

پوننگ، بتاریخ _____

دستخط _____

Ich bin damit einverstanden, dass diese persönlichen Daten für die Dauer meines Asylverfahrens erhoben,
.verarbeitet und genutzt werden können

Ich bin darauf hingewiesen worden, dass die im Rahmen der vorstehend genannten Zwecke erhobenen
persönlichen Daten meiner Person unter Beachtung des Bayerischen Datenschutzgesetzes (BayDSG), erhoben,
.verarbeitet und genutzt werden

Ich bin zudem darauf hingewiesen worden, dass die Erhebung, Verarbeitung und Nutzung meiner Daten auf
freiwilliger Basis erfolgt und im Rahmen der Nutzung durch den Helferkreis eine Datenübermittlung an eine
nichtöffentliche Stelle darstellt, für die die Bestimmungen der geltenden Datenschutzgesetze anzuwenden sind. Es
ist mir bekannt, dass die erhobenen Daten Informationen über rassische und ethnische Herkunft, religiöse
.Überzeugung und Gesundheit enthalten

Ferner, dass ich mein Einverständnis ohne für mich nachteilige Folgen im Asylverfahren verweigern bzw.
jederzeit mit Wirkung für die Zukunft widerrufen kann. Da diese Daten nur für die Tätigkeit des Helferkreises
erhoben werden, hat eine Verweigerung oder ein späterer Widerruf der Einverständniserklärung keine
.Auswirkung auf meine sonstigen Rechte und Ansprüche, insbesondere im Rahmen des Asylverfahrens

Die Widerrufserklärung kann an die

Gemeinde Poing

Rathausstraße 3

Poing 85586

.gerichtet werden

Im Fall des Widerrufs werden mit dem Zugang der Widerrufserklärung die Daten gelöscht

.

Poing, den _____

Unterschrift